

# Rapport du recteur au Conseil des gouverneurs

Le 11 juin 2016



UNIVERSITÉ DE MONCTON  
EDMUNDSTON MONCTON SHIPPAGAN

---

# Dossiers de l'heure



UNIVERSITÉ DE MONCTON  
EDMUNDSTON MONCTON SHIPPAGAN

# Collation des grades 2016

- Célébration de la contribution de nos diplômées et diplômés à l'édification du Canada contemporain
- Accueil et intégration d'étudiantes et d'étudiants de diverses origines à un environnement francophone de premier plan
  - Meghan Stokes, diplômée anglophone de Riverview, s'est formée une « identité francophone » pour voir le monde d'une autre façon
  - Isabelle Wallace, diplômée malécite du Madawaska, veut militer pour attirer plus de jeunes autochtones dans le domaine de la santé



# Collation des grades 2016

- Doctorats *honoris causa*
  - Donald Ferguson (administration publique)
  - Chantal Hébert (information-communication)
  - Claude Robinson (arts et sciences humaines)
- Professeur émérite
  - Andrew Boghen (biologie)
- Prix d'excellence en enseignement
  - Robert Levesque (professeur adjoint au Secteur Éducation et kinésiologie)
- Prix d'excellence en encadrement
  - Renée Guimond Plourde (professeure agrégée au Secteur Éducation et kinésiologie)
  - Marc Surette (professeur au Département de chimie et biochimie)



# Changements au gouvernement provincial

- Nouveau conseil des ministres depuis le 6 juin
  - Donald Arseneault, nouveau ministre de l'Éducation postsecondaire, de la Formation et du Travail, ministre responsable des Affaires gouvernementales, des langues officielles et de la Société de développement régional
  - Roger Melanson, président du nouveau ministère du Conseil du Trésor
  - Aucun changement important au bureau du premier ministre qui demeure très actif dans tous les dossiers gouvernementaux
- Nouveau sous-ministre depuis le 25 avril
  - Jean-Marc Dupuis est le nouveau sous-ministre de l'Éducation postsecondaire, de la Formation et du Travail



# Changements au gouvernement provincial

- 5 nouvelles unités des priorités : principaux lieux de réflexion et de développement de politiques
  - Emploi
  - Éducation (dirigée par le sous-ministre de l'Éducation postsecondaire, de la Formation et du Travail)
  - Famille
  - Relations fédérales-provinciales
  - Responsabilité financière et révision stratégique des programmes



# Autres dossiers



UNIVERSITÉ DE MONCTON  
EDMUNDSTON MONCTON SHIPPAGAN

## Autres dossiers

- Création d'une Chaire de recherche interdisciplinaire U de M – CFMNB en santé mentale chez les jeunes
- Présentation du rapport de planification académique du VRER à la réunion du CCJ le 15 juin 2016
- Signature d'une entente-cadre avec UNB, NBCC et le CCNB pour permettre la mobilité interinstitutionnelle des étudiant(e)s en ingénierie



## Autres dossiers

- Diplôme en administration des affaires maintenant offert au campus d'Edmundston
- Toilettes inclusives au campus d'Edmundston dès la rentrée 2016
- Appui de l'APÉCA pour la mise sur pied d'une unité de veille stratégique
  - Permettra d'accroître les capacités des entreprises à devenir plus novatrices dans le contexte de l'économie du savoir



## Autres dossiers

- Première École d'été de perfectionnement sur le vieillissement au campus de Shippagan
  - 17 et 18 août 2016
- Lancement d'une formation sur comment « Gérer, classer et conserver les documents numériques » au campus de Shippagan
- Expo-sciences francophone du N.-B. présentée le 15 avril



## Autres dossiers

- Journées portes ouvertes en mai
  - 1 056 élèves de la 11e année provenant de 34 écoles francophones du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard
- Remise de certificats d'Intelligence culturelle à sept étudiantes et étudiants ayant complété le programme de *Passeport international*
  - 28 certificats d'Intelligence culturelle remis depuis le lancement du programme en 2011



## Autres dossiers

- Des étudiantes et étudiants ont vécu des expériences culturelles internationales
  - Compétition internationale Eurobot, Kremlin-Bicêtre en France
  - Assemblée annuelle des jeunes leaders des Nations-Unies, New York
- Participation à une mission d'universitaires canadiens francophones à Cuba



## Autres dossiers

- Nouvelles pages Web sur les appels d'offres et les attributions suite aux appels d'offres
  - Transparence en matière d'information au public dans l'esprit de notre Politique des achats de biens et de services et de la *Loi sur la passation des marchés publics*



## Autres informations

- Liste papier des principales réalisations de la communauté universitaire pour la période du 16 avril 2016 au 9 juin 2016 inclut dans vos documents
- Revue de presse portant sur les actualités de l'Université et son engagement communautaire ainsi que sur l'éducation postsecondaire disponible à <http://www.umoncton.ca/enbref/actualites>



---

# Questions?



UNIVERSITÉ DE MONCTON  
EDMUNDSTON MONCTON SHIPPAGAN

---

## RÉALISATIONS DE LA COMMUNAUTÉ UNIVERSITAIRE

*Cette liste non exhaustive présente des réalisations de membres de la communauté universitaire pour la période du 16 avril au 9 juin 2016. On y retrouve notamment des prix, des distinctions, des publications primées, des participations à des conférences et des services à la collectivité.*

### **Le professeur Stéphane Laulan donne trois conférences à l'École secondaire Nepisiguit de Bathurst**

Le professeur Stéphane Laulan, de l'Université de Moncton, campus de Shippagan, a donné une série de conférences intitulée « La gravitation : de Newton à Einstein » à l'École secondaire Népisiguit (ESN) de Bathurst, en avril. Deux présentations ont eu lieu dans les classes de Physique 3 de l'enseignant Denis Jean, regroupant au total 25 élèves de 12<sup>e</sup> année. Une autre présentation a été donnée dans sa classe de Physique 1 devant 11 élèves de 11<sup>e</sup> année.

### **Plus de 60 étudiantes et étudiants ont bénéficié du Fonds de bourses Clément-Cormier en 2015-2016**

Cette année, de nombreuses bourses provenant du Fonds de bourses Clément-Cormier ont été remises à 67 étudiantes et étudiants de l'Université de Moncton pour un montant total de 74 850 \$. C'est grâce à l'appui de nombreux donateurs et donatrices que ce fonds demeure un soutien inestimable pour les étudiants et étudiantes puisque, chaque année, l'Université leur accorde des bourses d'entrée, de mérite académique et d'aide financière découlant de ce fonds afin de les soutenir financièrement.

### **Suzanne Dupuis-Blanchard invitée à titre d'experte-témoin**

La professeure Suzanne Dupuis-Blanchard, titulaire de la Chaire de recherche en santé CNFS-Université de Moncton sur le vieillissement des populations, fut récemment invitée à titre d'experte-témoin auprès du Comité sénatorial des affaires sociales, des sciences et de la technologie à Ottawa. Le comité étudie actuellement la démence et le vieillissement de la population canadienne.

### **Concours boursier UMCE-CCNB : Mathieu Ross couronné**

Mathieu Ross, de Saint-Quentin, est le grand gagnant du Concours boursier UMCE-CCNB présenté lors de la session d'hiver. Étudiant de deuxième année au baccalauréat en administration des affaires (comptabilité) à l'Université de Moncton, campus d'Edmundston, Mathieu Ross a réussi à distancer ses principaux rivaux en maintenant la position de tête dans les trois dernières semaines du concours.

## **L'Université de Moncton à UNIS-TV**

Natalie Melanson Breau, professeure au programme d'Information-communication, a participé, au cours de la saison 2015-2016, à huit épisodes de l'émission Couleurs locales diffusée au nouveau réseau franco-canadien UNIS-TV. Dans un format de table ronde, l'émission réunit chaque semaine des représentantes et représentants des quatre coins du pays pour discuter de réalités qui touchent leur communauté francophone.

## **Caroline Humphrey reçoit le prix d'excellence de l'ACTL**

Caroline Humphrey, étudiante de 3e année au Juris Doctor, a reçu le prix d'excellence de l'American College of Trial Lawyers (ACTL) pour sa performance comme meilleure plaideuse du concours Sopinka 2016. Seulement deux prix d'excellence ont été décernés en Amérique du Nord cette année et celui pour le Canada a été remis à Caroline Humphrey.

## **Jean-Philippe Michaud heureux gagnant du Prix du Recteur 2016**

Le Prix du Recteur, récompensant la meilleure publication scientifique étudiante de l'année, a été décerné à Jean-Philippe Michaud, étudiant au Doctorat en sciences de la vie à l'Université de Moncton. Il s'est démarqué pour sa publication intitulée *Rewriting Ecological Succession History: Did Carrion Ecologists Get There First?* (Une révision historique du concept de succession écologique : les carcasses avant les plantes ?) paru dans le *Quarterly Review of Biology*, une revue scientifique prestigieuse à publication trimestrielle en circulation depuis 1926.

## **Le prix du Salon 2016 remis au campus d'Edmundston**

L'Université de Moncton, campus d'Edmundston, a été décorée du prix du Salon 2016 en reconnaissance de sa contribution et de celle de son personnel à l'organisation et à la tenue du Salon du livre d'Edmundston au fil des années. Le prix a été remis à l'occasion du lancement du 31<sup>e</sup> Salon du livre d'Edmundston, le jeudi 21 avril dernier.

## **Un ouvrage de Donald J. Savoie est primé**

Deux prix prestigieux ont été attribués à l'ouvrage *What is Government Good At?: A Canadian Answer*, de l'auteur, professeur et titulaire de la Chaire de recherche du Canada en administration publique et en gouvernance à l'Université de Moncton, Donald J. Savoie. *What is Government Good At?: A Canadian Answer* a reçu le Prix Donner 2015/2016, qui récompense les auteurs d'ouvrages traitant des politiques publiques canadiennes en reconnaissant la qualité et le caractère novateur de leurs écrits. Monsieur Savoie est également le récipiendaire inaugural du Prix littéraire du Nouveau-Brunswick pour ouvrage non romanesque de la Fédération des écrivains du Nouveau-Brunswick.

### **Récipiendaires du Prix B.-T.-Newbold 2016**

Kristine Gagnon (500 \$), Jacques Frigault (300 \$) et Sébastien Blanchard (200 \$), étudiante et étudiants au Département de chimie et biochimie de l'Université de Moncton, sont les récipiendaires du prix B.-T.-Newbold, qui souligne l'excellence des projets de recherche réalisés durant l'année terminale des programmes. Le Département de chimie et biochimie a créé ce prix en l'honneur du professeur émérite Brian Newbold en 1998.

### **Michel Doucet a prononcé la conférence d'ouverture du colloque de l'ACUFC**

Michel Doucet, directeur de l'Observatoire international des droits linguistiques de l'Université de Moncton, a été invité pour présenter la conférence d'ouverture lors d'un colloque annuel organisé par l'Association des collèges et universités de la francophonie canadienne dans le cadre du 84e Congrès de l'Acfas.

### **Remise des certificats d'*Intelligence culturelle* du programme Passeport international à sept étudiantes et étudiants**

Sept étudiantes et étudiants ont reçu le certificat d'*Intelligence culturelle* du programme Passeport international. Les récipiendaires pour l'année académique 2015-2016 sont Jean Freddy Bobo Mukinayi, de Kinshasa, République démocratique du Congo, étudiant en systèmes d'information organisationnels; Karine Bourgeois, de Grande-Digue, étudiante en majeure en anglais et mineure en science politique; Thierry Comtois, de Sherbrooke, étudiant en management; Mona Hosseini, de Téhéran en Iran, étudiante au doctorat en études littéraires; Sarah MacNeil, de Pomquet en Nouvelle-Écosse, étudiante en traduction; Christophe Poirier, de Montréal, étudiant en comptabilité; et Daly Poteau, de Port-Au-Prince en Haïti, étudiant en management.

### **Guillaume Deschênes-Thériault reçoit la bourse para-académique de L'alUMni de l'Université de Moncton 2016**

L'alUMni de l'Université de Moncton a offert une bourse para-académique de 2 500 \$ à Guillaume Deschênes-Thériault, consacré impliqué de l'année lors de la dernière édition du Gala du mérite Bleu et Or de l'Université de Moncton. Lors de cette même soirée, en plus de recevoir la bourse para-académique de L'alUMni, M. Deschênes-Thériault a été intronisé au sein de l'Ordre du mérite Bleu et Or, au campus de Moncton. Finissant au Baccalauréat ès arts avec spécialisation en science politique, Guillaume Deschênes-Thériault, de Kedgwick, a reçu plusieurs bourses, dont la bourse Roméo-LeBlanc qui souligne l'excellence académique.

### **Une étudiante et un étudiant du programme d'Information-communication remportent le prix Choix-FM**

Une étudiante et un étudiant inscrits au cours *Journalisme radio II*, du programme d'Information-communication, ont remporté le prix CHOIX-FM. Ce prix souligne l'excellence d'un reportage radio produit dans le cadre de ce cours. Steve Lebel a réalisé un reportage sur le stationnement au campus de Moncton, tandis que Josiane Noumakpé a parlé de la salle de prière au pavillon Léopold-Taillon.

### **Anouk Utzschneider et Pierre Godbout obtiennent une subvention de recherche du CNFS**

Anouk Utzschneider, chercheuse au Centre de formation médicale du Nouveau-Brunswick (CFMNB) et Pierre Godbout, professeur et directeur de l'École de science infirmière de l'Université de Moncton, ont obtenu en avril une subvention de recherche de 40 000 \$ du Consortium national de formation en santé (CNFS). La subvention de recherche du CNFS permettra de mieux comprendre ce qui motive les médecins, infirmières et infirmiers formés en français au Nouveau-Brunswick à s'impliquer dans la formation de la relève.

### **Florence Ott initie vingt-cinq participants à la gestion des documents numériques**

Florence Ott, professeure en gestion documentaire à l'Université de Moncton, campus de Shippagan, a offert un atelier à vingt-cinq participants, soucieux d'améliorer leur connaissance dans le domaine de la gestion des documents numériques, le mercredi 11 mai 2016. Ces participants provenaient de la Péninsule acadienne et de la région Chaleur et travaillent pour la plupart dans de petites entreprises ou des services de développement économique, social et associatif qui ont de nombreux défis dans la gestion de leur information.

### **La professeure Monica Mallowan au Congrès de l'ACFAS 2016**

Monica Mallowan, professeure au baccalauréat en gestion de l'information de l'Université de Moncton, campus de Shippagan, a présenté une communication au Congrès de l'ACFAS. Intitulée « L'information économique et le savoir, pour des dynamiques d'intelligence stratégique et de promotion territoriale », l'intervention de la professeure Mallowan a abordé la question de la contribution du management stratégique de l'information à l'attractivité d'une région cherchant à mettre en valeur ses potentiels.

### **Nicole Barrieau est honorée par l'ACAAR**

Nicole Barrieau, conseillère principale à la recherche à la Faculté des études supérieures et de la recherche de l'Université de Moncton, a reçu un prix d'honneur le 2 mai dernier à Vancouver lors de la conférence annuelle de l'Association canadienne des administratrices et administrateurs de

recherche (ACAAR). Le *Unsung Hero Award* lui a été décerné pour son travail d'interprète de l'anglais vers le français qu'elle accomplit bénévolement au sein de l'association.

### **Marie-Pier Cyr est lauréate au *Atlantic Journalism Awards***

Marie-Pier Cyr, du Programme information-communication de l'Université de Moncton, a reçu le *Prix CN d'excellence en journalisme Atlantic Journalism Awards 2016* qui récompense chaque année une étudiante ou un étudiant pour son travail de journaliste.

### **Médailles académiques du Gouverneur général**

Lors de la collation des grades tenue au campus de Moncton le 28 mai, la médaille d'or du Gouverneur général du Canada a été remise à Tanya Arseneault, de Dieppe, finissante au doctorat en sciences de la vie avec une moyenne de 4,3. La médaille d'argent a quant à elle été remise à Guillaume Deschênes-Thériault, de Kedgwick, qui a terminé le baccalauréat ès sciences sociales (spécialisation en science politique) avec une moyenne de 4,29.

### **Porte-parole des finissantes et finissants aux collations des grades**

Julien-Pier Chiasson, finissant au Diplôme des sciences de la santé, était le porte-parole des diplômées et diplômés à la cérémonie de collation des grades tenue au campus de Shippagan le 20 mai. Le lendemain, au campus d'Edmundston, Mathieu Lemieux, diplômé du Baccalauréat ès arts multidisciplinaire, a prononcé le discours au nom de ses pairs, tandis qu'à Moncton, le 28 mai, cet honneur est revenu à Jean-Sébastien Landry, diplômé du Baccalauréat en éducation (secondaire).

### **Prix d'excellence en encadrement**

Le prix d'excellence en encadrement de l'Université de Moncton a été décerné à Renée Guimond Plourde, professeure-chercheuse au Secteur de l'éducation, de la kinésiologie et de la récréologie de l'Université de Moncton, campus d'Edmundston, et à Marc Surette, professeur au Département de chimie et biochimie, au campus de Moncton. Attribué pour la première fois par l'Université de Moncton, ce prix est offert à une professeure ou un professeur qui s'est démarqué durant les dernières années par son engagement exceptionnel à l'égard de l'apprentissage de ses étudiantes et ses étudiants en raison de la qualité de son enseignement. Cette reconnaissance est accompagnée d'une bourse de 1 000 \$.

### **Prix d'excellence en enseignement**

Le Prix d'excellence en enseignement a été remis à Robert Levesque, professeur au Secteur éducation et lettres de l'Université de Moncton, campus d'Edmundston, lors de la cérémonie de

collation des grades tenue au campus d'Edmundston le 21 mai. L'Université de Moncton accorde annuellement un prix d'excellence en enseignement à une membre ou un membre du corps professoral d'un des trois campus qui s'est distingué grâce à un rendement exceptionnel en enseignement. Cette reconnaissance est accompagnée d'une bourse de 1 000 \$.

### **L'Ordre du mérite Bleu et Or remis à cinq étudiantes et étudiants**

L'Université a souligné l'implication exemplaire de cinq finissantes et finissants qui ont obtenu l'Ordre du mérite Bleu et Or. Cette distinction, la plus prestigieuse de l'établissement, est remise à des finissantes et finissants dont le rendement académique et le leadership para-académique sont remarquables. Les récipiendaires de cette année sont Mariama Laïla Barry, de Conakry, en Guinée, finissante au baccalauréat en administration des affaires (finance); Jean Freddy Bobo Mukinayi, de la République démocratique du Congo, finissant au baccalauréat en administration des affaires (systèmes d'information organisationnels – régime coopératif); Guillaume Deschênes-Thériault, de Kedgwick, finissant au baccalauréat ès sciences sociales (spécialisation en science politique); Pascale Joëlle Fortin, de Saint-Quentin, finissante au baccalauréat en administration des affaires (comptabilité – régime coopératif); et Mathieu Lemieux, de Saint-Jacques, finissant au baccalauréat ès arts multidisciplinaire (science politique) au campus d'Edmundston.

### **Sept étudiantes et étudiants reçoivent des prix à Science Atlantique Psychologie, dont Dominic Guitard de l'Université de Moncton**

Près de 90 étudiantes et étudiants de 13 des universités de l'Atlantique ont participé à la 40e conférence en psychologie de Science Atlantique tenue au campus de Moncton. L'étudiant Dominic Guitard de l'Université de Moncton est au nombre des étudiantes et des étudiants qui se sont illustrés.

### **Isabelle Wallace est nommée Personnalité de l'année au campus d'Edmundston**

Isabelle Wallace, diplômée du baccalauréat en science infirmière de l'Université de Moncton, campus d'Edmundston (UMCE), a été nommée personnalité de l'année au campus d'Edmundston, honneur remis à une étudiante ou un étudiant qui termine ses études au campus et qui, pendant son séjour, s'est démarqué de façon importante dans plusieurs volets de la vie étudiante. La diplômée de la Première Nation malécite du Madawaska a également remporté le Prix de l'implication de l'Association générale des étudiantes et étudiants de l'UMCE.

### **Nicolas Landry publie une note dans la revue *Acadiensis***

Le professeur d'histoire Nicolas Landry, de l'Université de Moncton, campus de Shippagan (UMCS), a publié une note de recherche dans la revue universitaire *Acadiensis*. Cette recherche

porte sur une famille ayant vécu dans les colonies françaises de Plaisance (Terre-Neuve), de l'île Royale (Cap-Breton) et des îles Saint-Pierre et Miquelon entre 1705 et 1785.

### **Nathalie Boivin invitée au colloque Gérer sa santé à Bruxelles**

Nathalie Boivin, professeure et chercheuse dans le domaine de la littérature en santé a été invitée à participer au colloque Gérer sa santé : rêve ou réalité?, organisé par les Mutualités Libres de Belgique. La littérature en santé a été choisie comme thème du colloque étant donné son importance et ses nombreux impacts sur la santé et la qualité de vie des gens.

### **Véronique Thibault et Stéphanie Ward honorées par le doyen à la recherche et aux études supérieures de l'Université de Sherbrooke**

Véronique Thibault et Stéphanie Ward, étudiantes au Centre de formation médicale du Nouveau-Brunswick (CFMNB), ont été honorées le 17 mai 2016 lors d'une cérémonie de remise des mentions d'honneur du doyen à la recherche et aux études supérieures de l'Université de Sherbrooke. Ces reconnaissances soulignent les meilleurs résultats académiques, la productivité scientifique, l'importance et les retombées de la recherche ainsi que les implications parascolaires des candidates et candidats.

### **Le prix Ken Bowers est remis à Margaux Roch-Gagné**

Margaux Roch-Gagné, étudiante au doctorat professionnel en psychologie à l'École de psychologie de l'Université de Moncton, est récipiendaire du prix Ken Bowers de la Société canadienne de psychologie. La Section de psychologie clinique évalue, chaque année, les communications soumises par les étudiantes et étudiants pour une présentation au congrès annuel de la Société canadienne de psychologie et décerne un certificat et une bourse de 1 000 \$ à l'étudiante ou l'étudiant ayant soumis la communication la plus méritoire.